

مکتب پیانو  
سوزوکی

کتاب اول و دوم

ویراست جدید

نوشته

شینچی سوزوکی

ترجمہ و توضیحات

اشکان خمسه پور

انتشارات سرود

### فهرست کتاب اول

کتاب اصلی	صفحه	راهنمای تمرین	صفحه
	9		
	12	4	
	16	5	
	17	6	
	18	6	
	19	7	
	20	7	
	20	8	
	21	9	
	22	10	
	23	11	
	24	11	
	25	12	
	26	13	
	27	14	
	28	14	
	28	15	
	30	16	
	31	17	

شیوه تحصیل جدید و کارآمد موسیقی

۱- بدرخش ستاره کوچک، شینچی سوزوکی (*Twinkle, Twinkle, Little Star*)

۲- زنبور عسل، ترانه محلی (*The Honeybee*)

۳- کوکو، ترانه محلی (*Cuckoo*)

۴- به آرامی پارو بزن، ترانه محلی (*Lightly Row*)

۵- ترانه کودکانه فرانسوی، ترانه محلی (*French Children's Song*)

۶- پل لندن، ترانه محلی (*London Bridge*)

۷- ماری یک بره داشت، ترانه محلی (*Mary Had a Little Lamb*)

۸- برو به عمه رودی بگو، ترانه محلی (*Go Tell Aunt Rhody*)

۹- زیر نور ماه، جی. بی. لولی (*Au Clair de la Lune*)

۱۰- گذشته‌های دور، تی. اچ. بی. لی (*Long, Long Ago*)

۱۱- همبازی‌های کوچک، اف. ایکس. خواتال (*Little Playmates*)

۱۲- سرود عربی، ناشناس (*Chant Arabe*)

۱۳- آلگرتو ۱، کارل چرنی (*Allegretto 1*)

۱۴- خدا حافظی با زمستان، ترانه محلی (*Good-bye to Winter*)

۱۵- آلگرتو ۲، کارل چرنی (*Allegretto 2*)

۱۶- رازهای روز کریسمس، تی. داتون (*Christmas-day Secret*)

۱۷- آلگرو، شینچی سوزوکی (*Allegro*)

۱۸- موزت، ناشناس (*Musette*)

1

Twinkle, Twinkle, Little Star Variations

بدرخش، ستاره کوچک

شینجی سوزوکی

Variation A

واریاسیون «الف»

Musical notation for Variation A in treble clef, measures 1-11. The piece is in C major and 4/4 time. It consists of six staves of music. Fingerings are indicated by numbers 1-5 above the notes. The melody is a simple, rhythmic pattern of eighth notes.

• انگشت گذاری های جایگزین دست راست برای همه ی واریاسیون های بدرخش.

1 4 | 5 4 | 3 2 | 1 1 | 5 4 | 3 2 | ...

Musical notation for Variation A in bass clef, measures 1-11. The piece is in C major and 4/4 time. It consists of six staves of music. Fingerings are indicated by numbers 1-5 below the notes. The melody is a simple, rhythmic pattern of eighth notes.

• انگشت گذاری های جایگزین دست چپ برای همه ی واریاسیون های بدرخش.

5 2 | 1 2 | 3 4 | 5 5 | 1 2 | 3 4 | ...

Variation B  
«اریاسیون «ب»»

Musical notation for Variation B, Treble Clef, measures 1-10. The piece is in common time (C). The melody consists of eighth notes with fingerings: 1, 4, 5, 4, 4, 3, 2, 1, 4, 3, 2, 1.

Musical notation for Variation B, Bass Clef, measures 1-10. The bass line consists of eighth notes with fingerings: 5, 2, 1, 2, 2, 3, 4, 5, 4, 3, 2, 1.

Variation C  
«اریاسیون «پ»»

Musical notation for Variation C, Treble Clef, measures 1-10. The piece is in common time (C). The melody consists of eighth notes with fingerings: 1, 4, 5, 4, 4, 3, 2, 1, 4, 3, 2, 1.

Musical notation for Variation C, Bass Clef, measures 1-10. The bass line consists of eighth notes with fingerings: 5, 2, 1, 2, 2, 3, 4, 5, 4, 3, 2, 1.